



# DEP4 Régulateur-déverseur en acier

## **Description**

Le **DEP7-B** est un déverseur avec soufflet d'étanchéité à action directe en acier. La version standard a une membrane EPDM (limitée à 125°C) utilisable sur les process vapeur et eau. Il est également disponible avec une membrane en nitrile (suffixe 'N' par exemple DEP4-B1N, limitée à 90 °C) sur des applications d'huile.

Nota : Pour protéger la membrane du servomoteur sur les applications vapeur, un pot de condensation WS4 doit être installé en amont de la prise de pression du servomoteur. Voir TI-S012-03.

#### **Standards**

Entièrement conforme aux conditions de la directive Européenne 97 / 23 / EC et portant le marquage CE s'il y a lieu.

#### Certification

Cet appareil est disponible avec un certificat 'Test Report' et de matière selon EN 10204 3.1. Toute demande de certificat doit être clairement spécifiée lors de la passation de la commande et contient une hausse de prix.

#### Versions disponibles

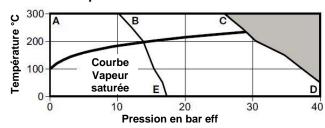
DN15 à DN50 à raccordements taraudés et DN15 à DN100 à raccordements à brides.

Le DEP4-B est également disponible avec six plages de pression (suffixe 1 - 6).

#### Plages de pression amont :

Plage	Vanne	Servomoteur	Couleur	F		- DN	
	type	type	de ressort	DN15 à DN40	DN50 à DN80	DN100	PN
1	DEP4-B1	11 ou 11N	Jaune	0,1 - 0,5	0,1 - 0,3	0,1 - 0,3	2,5
2	DEP4-B2	12 ou 12N	Jaune	0,2 - 0,8	0,2 - 0,5	0,2 - 0,5	2,5
3	DEP4-B3	13 ou 13N	Bleu	0,5 - 1,7	0,4 - 1,3	0,4 - 1,0	6
4	DEP4-B4	14 ou 14N	Bleu	1,4 - 3,4	1,0 - 2,6	0,8 - 2,5	16
5	DEP4-B5	15 ou 15N	Bleu	3,2 - 7,5	2,3 - 5,5	2,3 - 5,0	25
6	DEP4-B6	15 ou 15N	Rouge	7,0 - 16,0	5,0 - 15,0	4,0 - 10,0	25

## Limites d'emploi



Cet appareil **ne doit pas** être utilisé dans cette zone

A-C-D Brides EN 1092 PN40 et ASME 300

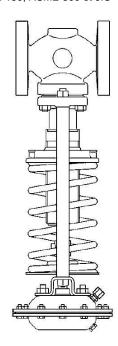
A-B-E Brides EN 1092 PN16

**Nota:** Dans le cas d'une installation sur du liquide, cet appareil doit être utilisé uniquement en fonctionnement intermittent. Les applications tel que les pompes de recirculation continues peuvent endommager les vannes et la tuyauterie, à cause de la cavitation, lesquelles ne sont pas couvertes par la garantie.

looquolico no com pas couverto	o par la garantio.					
Conditions de calcul du corps		PN40				
Pression maximale de calcul	40	bar eff @ 50°C				
Température maximale de calcu	I 300°C	@ 25,8 bar eff.				
Température minimale de calcul		0°C				
Température maximale de fonc-	Membrane EPDM	125°C				
tionnement	Membrane Nitrile	90°C				
Température minimale de fonctionnement (ambiante) 0°C						
Nota: Pour des tempér	atures plus basses,	nous contacter				
Pression différentielle	DN15 à DN50	25 bar eff.				
maximale	DN65 à DN100	20 bar eff.				
Pression d'épreuve hydraulique	60 bar eff.					
Nota:	avec les pièces inte	ernes installées,				
la pression d'épreu	ve ne doit pas dépa	sser 40 bar eff.				
la pression d'épreu	ve ne doit pas dépa	isser 40 bar eff.				

### Diamètres et raccordements

DN15, 20, 25, 32, 40, 50, 65, 80 et 100 A brides EN 1092 PN40 Sur demande: ASME 150, ASME 300 et JIS



## Valeurs Kvs

Valeurs Kvs lors de clapet grand ouvert.

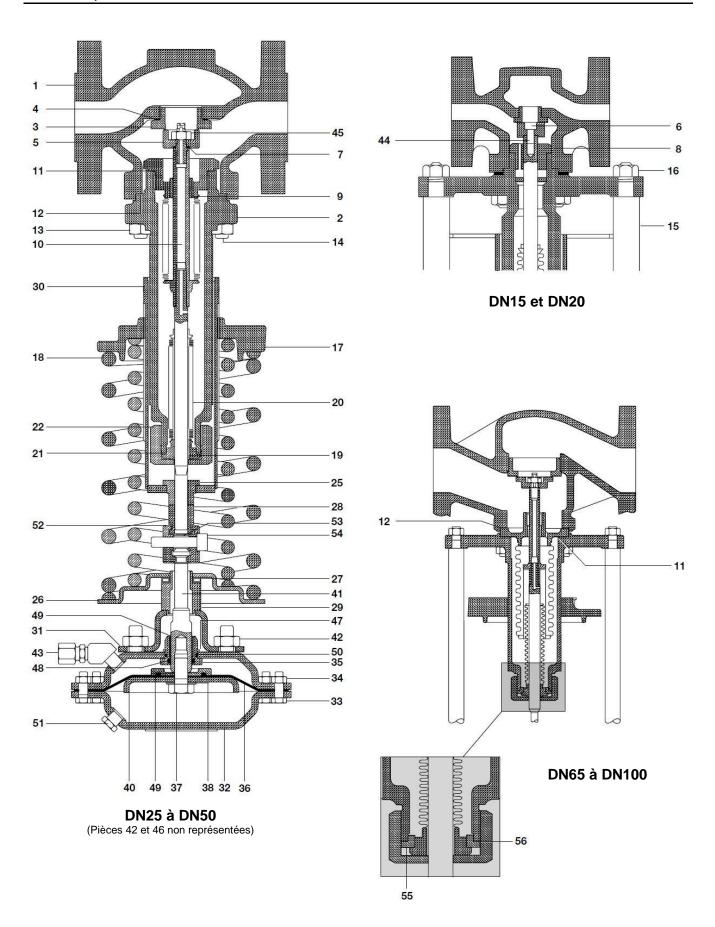
DN	15	20	25	32	40	50	65	80	100
Kvs	3,4	6,5	11,4	16,4	24	40	58	92	145

DEP4 Fiche Technique

## Construction

Rep.	Désignation		Matière			
1	Corps		Acier	GP 240 GH		
2	Chapeau		Acier	DIN 17245 GSC25		
3	Siège		Acier inox	BS 970 431 S29		
	0.090	DN15	Acier inox	20 0.0 101 020		
4	Joint de siège	DN20 et DN25	Acier doux			
•	contrac stege	DN32 à DN50	Graphite exfolié renforcé			
5	Clapet	D1432 & D1430	Acier inox	BS 970 431 S29		
6	Vis de clapet	DN15 et DN20	Acier inox	BS 6105 A2		
7	Joint de clapet	DIVID et DIV20	Arlon 1555	B3 0103 A2		
	Manchon	DN15 à DN20	Acier inox	BS 970 431 S29		
8						
9	Manchon (part. du rep 10)	DN25 à DN100	Acier inox	BS 970 431 S29		
10	Ensemble soufflet d'équilibrage	DN25 à DN100	AISI 316L			
11	Joeint de l'ensemble soufflet	DN25 à DN100	Graphite exfolié renforcé			
40	d'équilibrage					
12	Joint de chapeau		Graphite exfolié renforcé	DIN 007 Duto 0 0		
13	Ecrous de chapeau	B11/2 \ B11/2	Acier	DIN 267 Pt13 Gr. 8		
		DN15 à DN40 M10				
14	Goujons de chapeau	DN50 et DN65 M12		DIN 267 Pt13 Gr. 8.8		
		DN80 et DN100 M16				
15	Colonnes		Acier zingué	BS 970 230 M07		
16	Ecrous de colonnes		Acier zingué	BS 3693 Gr. 8		
17	Plateau de réglage		Fonte zinguée	DIN 1691 GG25		
18	Ressort(s)		Chrome vanadium			
19	Embout de soufflet (Part du rep. 20)		PTFE/Acier composite			
20	Ensemble soufflet d'étanchéité		Acier inox	AISI 316L		
24	laint da l'anaamhla agufflat d'étanahé	DN15 à DN20	Acier inox type 'S'			
21	Joint de l'ensemble soufflet d'étanché	DN25 à DN100	Graphite exfolié renforcé			
22	Ecrou de serrage		Acier zingué	BS 970 230 M07		
25	Ecrou de blocage		Acier zingué	BS 970 230 M07		
26	Plateau de ressort		Acier zingué	BS 1449 Pt 1 HR14		
27	Butée à aiguille		Acier			
28	Ecrou de réglage		Acier zingué	BS 970 230 M07		
29	Positionneur de plateau de ressort		Acier zingué	BS 970 230 M07		
30	Douille de réglage		Acier zingué	DC 010 200 W01		
31	Plateau de montage		Acier zingué	BS 1449 Pt 1 HR14		
31	Flateau de Montage	Types 11(N) è 14(N)	Acier	DIN 1514 St W24		
32	Carter de servomoteur	Types 11(N) à 14(N) Type 15(N)	Acier	BS EN 10025 S355 J2G3		
		Types 11(N) à 12(N)				
33	Boulons de carter		Acier zingué	BS 3692 Gr. 5.6		
		Types 13(N) ,14(N) et 15(N)		BS 3692 Gr. 8.8		
34	Ecrous de carter	Types 11(N) à 12(N)	Acier zingué	BS 3692 Gr. 5.6		
	Manakan da mildana	Types 13(N), 14(N) et 15(N)		BS 3692 Gr. 8		
35	Manchon de guidage		Acier inox	BS 970 431 S29		
36	Membrane			rcé ou suffixe 'N' Nitrile renforcé		
37	Boulon hexagonal		Acier inox	BS 6105 A2		
38	Rondelle d'étanchéité		Fibre			
39	Clamp de membrane		Acier inox	ASTM A351 CF8M		
40	Piston		Acier carbone zingué	BS 1449 Pt 1 HR14		
41	Tige		Acier carbone zingué	BS 970 230 M07		
42	Ecrous de montage		Acier zingué	BS 3692 Gr. 8		
43	Raccord		Adier zingué			
44	Insert taraudé	DN15 et DN20	Acier inox	DTD 734		
45	Ecrou autoblocant	DN25 à DN100	Acier zingué	BS 1449 CR4		
46	Rondelle	Type 12(N) uniquement	Acier zingué	BS 1449 CR4		
47	Circlip	. )	Acier zingué			
48	Joint torique de tige		, tolor Elligad	EPDM ou suffixe 'N' Nitrile		
49	Support			PTFE/Acier composite		
<del>49</del> 50	Joint torique de carter			EPDM ou suffixe 'N' Nitrile		
			Dioctions	EFDIVI OU SUIIIXE IN INITIIE		
51	Event		Plastique	AOTH 1212 2		
52	Clamp de raccord		Acier zingué	ASTM A216 Gr. WCB		
53	Ressort		Acier à ressort	BS 5216 Gr. M4		
54	Vis de clamp		Acier zingué	BS 4168 Gr. 12.9		
	Plateau de clamp	DN65 à DN100	Inox	ASTM A276 316L		
55 56	Joint		Graphite exfolié renforcé			

Fiche Technique DEP4



TI-P206-01 / CH-BEf-12 - 3 / 8 -

DEP4 **Fiche Technique** 

## Dimensionnement pour vapeur

L'abaque de dimensionnement représenté ci-dessous peut être utilisé pour déterminer la valeur Kv du déverseur nécessaire pour des applications de vapeur par pointage de la :

- Pression de vapeur d'entrée.
- Perte de charge maximale dans la vanne.
- Débit de vapeur maximal.

Quand la valeur Kv est déjà connue, l'abaque peut être utilisé pour déterminer la perte de charge dans la vanne.

### Exemple

Débit vapeur maximale: 1500 kg/h.

Pression vapeur en amont: 9 bar eff. (= 10 bar abs.)

Perte de charge maximale: 0,5 bar.

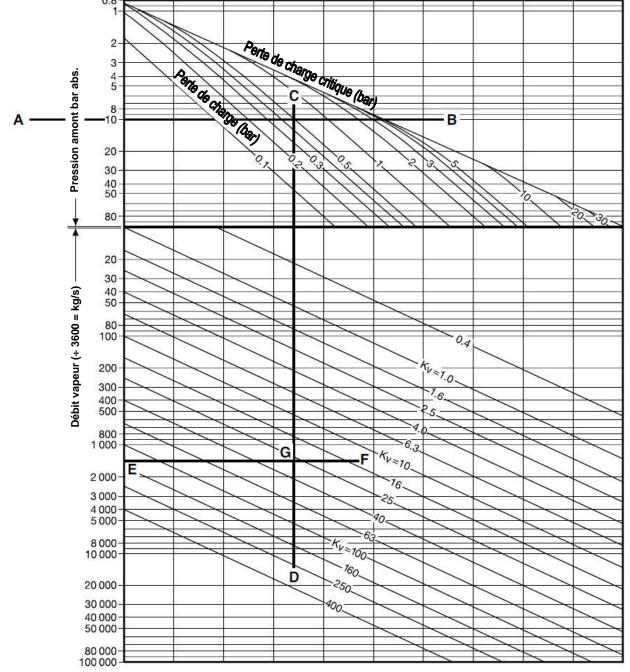
Tracer la horizontale A - B correspondant à la pression en amont 10 bar abs. Jusqu'à la ligne de perte de charge de 0,5 bar.

Tracer la verticale C - D.

Tracer la horizontale E - F correspondant au débit 1500 kg/h.

L'intersection **G** donne la valeur Kv = 28.

Pour l'exemple ci-dessus, la vanne sélectionnée est la DN50 avec Kvs = 40.



Note: L'abaque de dimensionnement est empirique et ne doit pas être utilisé pour des applications critiques.

Fiche Technique DEP4

## Dimensionnement pour eau

L'abaque de dimensionnement représenté ci-dessous peut être utilisé pour déterminer la valeur Kv du déverseur nécessaire pour des applications d'eau par pointage de :

- Perte de charge maximale..
- Débit maximale.

Quand la valeur Kv est déjà connue, l'abaque peut être utilisé pour déterminer la perte de charge dans la vanne.

#### Exemple

Débit maximal: 10 m³/h.

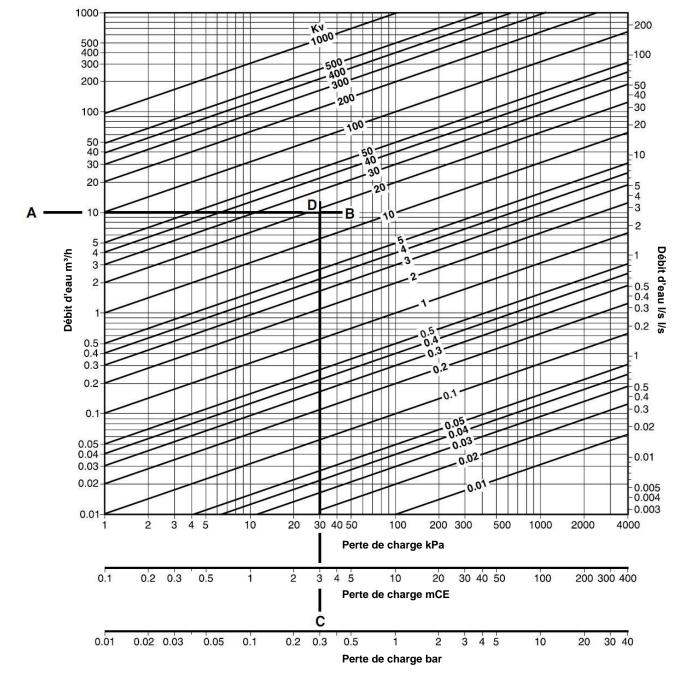
Perte de charge maximale: 0,3 bar.

Tracer la horizontale **A – B** du débit 10 m³/h.

Tracer la verticale C - D correspondant à la perte de charge 0,3 bar.

L'intersection **E** indique la valeur Kv = 19 de la vanne requise.

Pour l'exemple ci-dessus, la vanne sélectionnée est la DN40 avec Kvs = 24.



Note : L'abaque de dimensionnement est empirique et ne doit pas être utilisé pour des applications critiques.

TI-P206-01 / CH-BEf-12 - 5 / 8 -

DEP4 Fiche Technique

## Pièces de rechange pour déverseurs DN15 et DN20 (1/2" et 3/4")

Les pièces de rechange disponibles pour les DN15 et DN20 sont détaillées ci-dessous. Il n'y a pas d'autres pièces de rechange pour ces diamètres.

Pièces de rechange

i icocc de l'ocitatige		
Raccord		A
Ensemble membrane	Membrane et rondelle en fibre	B, C
Butée à aiguille		D
Kit soufflet d'étanchéité	Ensemble soufflet d'étanchéité, joint de soufflet d'étanchéité, joint de chapeau et joint de clapet	E, F, G, H
Ressort(s) de réglage		
Ensemble siège/clapet	Siège, joint de siège, clapet, joint de chapeau, joint de clapet	J, K, L, G, H
Jeu de joints	Joint de soufflet d'étanchéité, joint de chapeau et joint de siège	F, G, K
Ensemble manchon de guidage de servomoteur	Manchon de guidage, embout de soufflet, joint torique de manchon, joint torique de carter et circlip	P, R, S, T,V

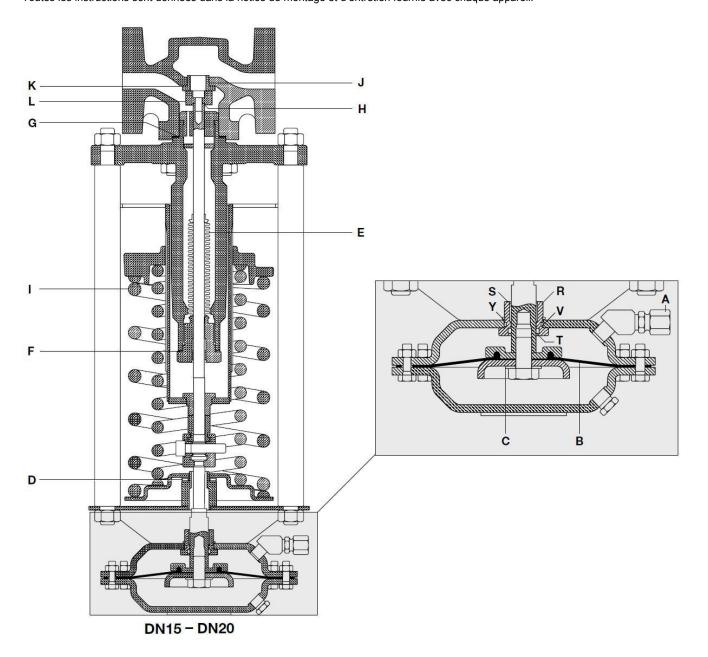
## En cas de commande

Toujours utiliser les descriptions données ci-dessus et spécifier le type et le diamètre du déverseur.

Exemple: 1 – Jeu de joints pour Spirax - Sarco DN15 DEP4-B1 déverseur.

## Installation des pièces de rechange

Toutes les instructions sont données dans la notice de montage et d'entretien fournie avec chaque appareil.



Fiche Technique DEP4

F, G, M, X

P, R, S, T, V

## Pièces de rechange pour déverseurs DN25 à DN100 ( 1" à 2" )

Les pièces de rechange disponibles pour les DN25 à DN100 sont détaillées ci-dessous. Il n'y a pas d'autres pièces de rechange pour ces diamètres.

pour ces diamètres.	s de rechange
Pièces de rechange	
Raccord	Α
Ensemble membrane	В, С
Membrane et rondelle en fibre	В, С
Butée à aiguille	D
Kit soufflet d'étanchéité	
Ensemble soufflet d'étanchéité, joint de soufflet	E, F, X
d'étanchéité, joint de plateau de clamp	
Ressort(s) de réglage	I
Ensemble siège/clapet DN25 à DN50	J, K, L,
Siège, joint de siège, clapet, écrou de blocage de	W, H, G
clapet et joint de chapeau	
Ensemble clapet DN65 à DN100	
Clapet, joint de clapet, écrou de blocage, joint de	L, H, W, G, M
chapeau	
et joint de soufflet Kit soufflet d'équilibrage DN25 à DN50	
Ensemble soufflet d'équilibrage, joint de soufflet	
d'équilibrage.	N, M, G, H, F
joint de chapeau, joint de clapet, joint de soufflet	14, 181, 0, 11, 1
d'étanchéité	
Kit soufflet d'équilibrage DN65 à DN100	
Ensemble soufflet d'équilibrage, joint de soufflet	NMOU
d'équilibrage,	N, M, G, H
joint de chapeau et joint de clapet	
Jeu de joints DN25 à DN50	
Joint de soufflet d'étanchéité, joint de soufflet	F,G, K, M
d'équilibrage, joint de chapeau et joint de clapet	
Jeu de joints DN65 à DN100	

## rique de manchon, joint torique de carter et circlip En cas de commande

Ensemble

Toujours utiliser les descriptions données ci-dessus et spécifier le type et le diamètre du déverseur.

Exemple: 1 – Jeu de joints pour déverseur DEP4-B1 – DN25.

## Installation des pièces de rechange

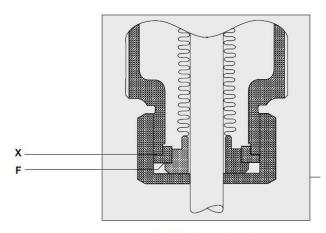
Joint de soufflet d'étanchéité, joint de chapeau,

Manchon de guidage, embout de soufflet, joint to-

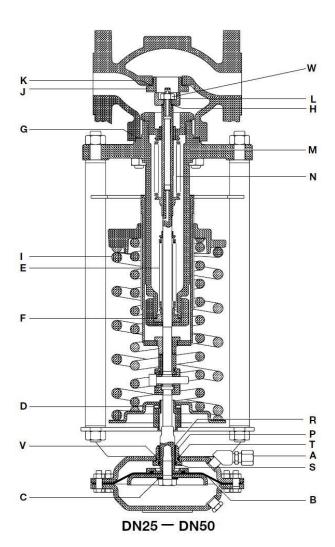
joint de clapet, joint de plateau de clamp

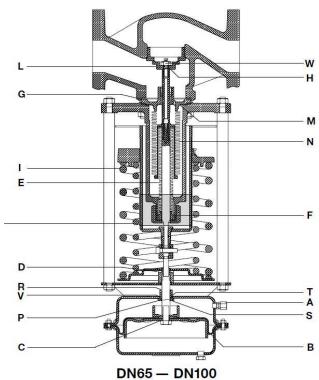
manchon de guidage de servomoteur

Toutes les instructions sont données dans la notice de montage et d'entretien fournie avec chaque appareil.



DN65 - DN100



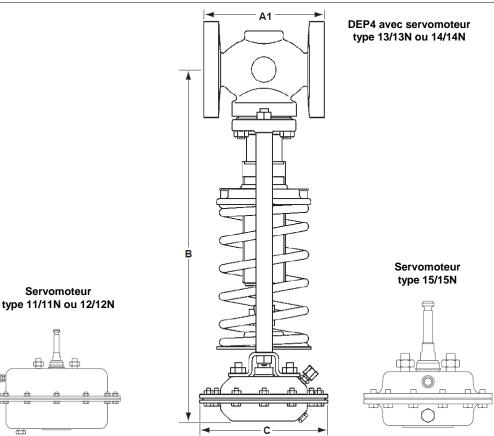


TI-P206-01 / CH-BEf-12 - 7 / 8 -

DEP4 **Fiche Technique** 

## Dimensions (approximatives) en mm

	EN1092	Brides ASME	ASME					Pla	ige de ré	glage			
DN	PN40	300	150		1	:	2	;	3		4	5+6	
	<b>A</b> 1	<b>A1</b>	<b>A1</b>	В	С	В	С	В	С	В	С	В	С
DN15	130	130	127	553	305	516	250	459	208	459	168	459	143
DN20	150	150	143	553	305	516	250	459	208	459	168	459	143
DN25	160	162	153	562	305	525	250	468	208	468	168	468	143
DN32	180	181	176	632	305	595	250	538	208	538	168	538	143
DN40	200	203	198	632	305	595	250	538	208	538	168	538	143
DN50	230	233	229	635	305	598	250	541	208	541	168	541	143
DN65	290	297	295	635	305	598	250	541	208	541	168	541	143
DN80	310	319	314	637	305	600	250	543	208	543	168	543	143
DN100	350	366	350	744	305	707	250	650	208	650	168	650	143



Poids de la vanne (kg)

roius ue	Folds de la valifie (kg)										
DN		DN15	DN20	DN25	DN32	DN40	DN50	DN65	DN80	DN100	
	Ressort jaune	11,6	13,3	16,7	21,4	23,7	26,3	37,7	46,0	69,8	
Poids	Ressort bleu	11,6	13,3	16,7	21,4	23,7	26,3	37,7	46,0	69,8	
	Ressort rouge	13.1	14.8	18.2	22.9	25.2	27.8	39 4	47 7	72.5	

Poids du servomoteur (kg)

(1.9)										
Туре	11 (N)	12 (N)	13 (N)	14 (N)	15 (N)					
Poids	12,6	6,5	4,0	2,6	2,7					

Poids total = Poids vanne + poids servomoteur.

## Information de sécurité, d'installation et d'entretien

Pour plus d'informations, voir la notice de montage et d'entretien (IM-S012-10) fournie avec l'appareil.

## Note d'installation:

Attention: Pour protéger la membrane du servomoteur sur les applications vapeur, un pot de condensation WS4 doit être installé en amont de la prise de pression du servomoteur. Voir TI-S012-03.

Le déverseur doit être monté verticalement sur une ligne horizontale, servomoteur sous le corps, avec l'écoulement du fluide dans le sens indiqué par la flèche coulée sur le corps. Sur des applications avec des températures amont inférieures à 125 °C, le détendeur peut être installé avec le servomoteur au-dessus du corps.

## **Spécifications**

Exemple: 1 - Spirax Sarco DN40 DEP4-B3 déverseur à brides PN40. Nota: ajouter suffixe 'N' pour la membrane en nitrile. Exemple: DEP4-B3N.